## ALLEGATO

## COMUNITÀ EUROPEA

## CERTIFICATO DI ESENZIONE DALLE ACCISE (Direttiva 92/12/CEE articolo 23, paragrafo 1)

Numero di serie (facoltativo):	
1. BENEFICIARIO (ORGANISMO/PERSONA)	
Denominazione/nominativo:	
CAP, località:	
Stato membro (ospite):	
2. AUTORITÀ COMPETENTE PER IL VISTO	
(Nome, indirizzo e numero di telefono):	
3. DICHIARAZIONE DEL BENEFICIARIO	
Il beneficiario (organismo o persona) (¹) dichiara:	
a) di aver acquistato i beni di cui al punto 5 (²)	
per uso ufficiale in quanto:	per uso personale in quanto:
□ missione diplomatica estera	membro di una missione diplomatica estera
rappresentanza consolare estera	membro di una rappresentanza consolare estera
□ organismo internazionale	<ul> <li>membro del personale di un organismo internazionale</li> </ul>
<ul> <li>forza armata di uno Stato aderente al trattato Nord-Atlantico (forza NATO)</li> </ul>	
(iota ioto)	
	(Designazione dell'organismo, vedi punto 4)
b) che i beni di cui al punto 5 rispordono alle condizioni e ai limiti vigenti p	per l'esenzione nello Stato membro ospite indicato al punto 1 e
a) aba la intermazioni di cui conce cono comunicate in hunna fede. Il heneficia	ario si impegna ad assolvere, nello Stato membro dal quale sono stati spediti i beni.
<ul> <li>c) che le informazioni di cui sopra sono comunicate in duona lede. Il definita le accise dovute qualora i beni risultassero non conformi alle condizioni fi</li> </ul>	issate per l'esenzione o non ricevessero la destinazione prevista.
Luogo e data	Nome e qualifica del firmatario
	Firma
4. VISTO DELL'ORGANISMO (in caso di esenzione per uso personale)	
	Non- a subject of family
Luogo e data (Timbro)	Nome e qualifica del firmatario
\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	
	Firma

A. Dati relat	tivi al depositario autorizzato				
	nativo e indirizzo:				
	membro:				
3. Nume	ro di accisa:	(facoltalivo)			
3. Dati relativi	ai beni				
T		T	Valore al netto dell'accisa		Moneta
Numero  Designazione dettagliata dei beni (3) (o riferimento dell'ordinativo allegato)	Quantità o numero	Valore unitario	Valore totale		
-					
- 1					
	,	Importo totale			
		importo totale			
La spedizione	a quantità di				
La spedizione  totalmente fino ad un	di beni di cui al punto 5 è esente da accise: la quantità di	(1)			
La spedizione  totalmente fino ad un	di beni di cui al punto 5 è esente da accise: : :a quantità di	(1)		e qualifiche del firmatario	
La spedizione  totalmente fino ad un	di beni di cui al punto 5 è esente da accise:  la quantità di	(1)	Nome	e e qualifiche del firmatario	)
La spedizione  totalmente fino ad un	di beni di cui al punto 5 è esente da accise:  la quantità di	(1)	Nome		)
La spedizione  totalmente fino ad un	di beni di cui al punto 5 è esente da accise:  la quantità di	(1)	Nome	e e qualifiche del firmatario	)
La spedizione  totalmente fino ad un	di beni di cui al punto 5 è esente da accise: la quantità di	(1)	Nome	e e qualifiche del firmatario	)
La spedizione  totalmente fino ad un	di beni di cui al punto 5 è esente da accise:  la quantità di (numero)  Luogo e data  AL VISTO (solo in caso di esenzione per uso ufficiale)	(9	Nome	e qualifiche del firmatario	)
La spedizione  totalmente fino ad un	di beni di cui al punto 5 è esente da accise: la quantità di	(9	Nome	e qualifiche del firmatario	)
La spedizione  totalmente fino ad un	di beni di cui al punto 5 è esente da accise:  la quantità di (numero)  Luogo e data  AL VISTO (solo in caso di esenzione per uso ufficiale)  (riferimento della pratica)	(5)	Nome	e qualifiche del firmatario	)
La spedizione  totalmente fino ad un	a quantità di	(5)	Nome	e qualifiche del firmatario	)
La spedizione  totalmente fino ad un  DISPENSA D/ Con lettera n.	AL VISTO (solo in caso di esenzione per uso ufficiale)  (riferimento della pratica)		Nome	e qualifiche del firmatario	)
La spedizione  totalmente fino ad un  DISPENSA D/ Con lettera n.	AL VISTO (solo in caso di esenzione per uso ufficiale)  (riferimento della pratica)		(data)	e qualifiche del firmatario	)
La spedizione  totalmente fino ad un  DISPENSA D/ Con lettera n.	AL VISTO (solo in caso di esenzione per uso ufficiale)  (riferimento della pratica)		(data) nsato da li chiedere II visto di cu	e qualifiche del firmatario	
La spedizione  totalmente fino ad un  DISPENSA D/ Con lettera n.	AL VISTO (solo in caso di esenzione per uso ufficiale)  (riferimento della pratica)	del è stato dispe  dall'obbligo d  itante)	(data) nsato da li chiedere II visto di cu	Firma  Firma	
La spedizione  totalmente fino ad un  DISPENSA D/ Con lettera n.	AL VISTO (solo in caso di esenzione per uso ufficiale)  (riferimento della pratica)  (denorminazione dell'organismo beneficiario)	del è stato dispe  dall'obbligo d  itante)	(data) nsato da Nome	e qualifiche del firmatario	

<sup>(1)</sup> Cancellare quanto non interessa (7) Berrare la casella che interessa (7) Annullare lo spazio non utilizzato. Fare lo stesso per gli ordinativi eventualmente allegati (1) Cancellare nella casella 5 i beni che eventualmente non godano dell'esenzione

IT

## Nota esplicativa

- Per il depositario autorizzato, il presente certificato serve come documento giustificativo dell'esenzione
  prevista per le forniture di beni ai beneficiari (organismi e persone) ai sensi dell'articolo 23, paragrafo 1
  della direttiva 92/12/CEE. Di conseguenza deve essere redatto un certificato distinto per ogni depositario.
  Il depositario è tenuto a conservare il presente certificato in conformità delle norme vigenti nel proprio
  Stato.
- a) Le specifiche generali relative alla carta da utilizzare sono fissate dalla Gazzetta ufficiale delle Comunità europee n. C 164 del 1º luglio 1989, pagina 3.
  - La carta è di colore bianco per tutti gli esemplari e il formato è di 210 × 297 mm; è ammessa una tolleranza massima di 5 mm in meno o di 8 mm in più per quanto riguarda la lunghezza.
  - Il certificato di esenzione è redatto in due copie:
  - una copia che dovrà essere conservata dallo speditore,
  - una copia destinata a corredare il documento di accompagnamento.
  - b) Lo spazio non utilizzato nella casella 5, punto B, va annullato in modo da rendere impossibile qualsiasi aggiunta.
  - c) Il documento deve essere compilato in modo leggibile e tale da rendere indelebile la scrittura. Non son permesse né cancellazioni né correzioni. Il documento deve essere compilato in una lingua riconosciuta dallo Stato membro ospite.
  - d) Qualora la descrizione delle merci (casella 5, punto B del certificato) rinvii ad un ordinativo redatto in una lingua non riconosciuta dallo Stato membro ospite, il beneficiario deve allegare una traduzione.
  - e) Nel caso in cui il certificato sia redatto in una lingua non riconosciuta dallo Stato membro del depositario, il beneficiario deve allegare una traduzione dei dati relativi alle merci di cui alla casella 5, punto R
  - f) Per lingua riconosciuta si intende una lingua di uso ufficiale nello Stato membro interessato o qualsiasi altra lingua ufficiale della Comunità di cui lo Stato membro dichiari di autorizzare l'uso ai presenti fini.
- Con la dichiarazione di cui al punto 3 il beneficiario certifica di aver diritto all'esenzione nello Stato membro ospite.
- Apponendo il visto di cui alla casella 4 l'organismo conferma le informazioni contenute nelle caselle 1 e
   lettera a) del documento e certifica che il beneficiario è membro del personale dell'organismo stesso.
- 5. a) Il riferimento all'ordinativo (casella 5, punto B del certificato) contiene almeno la data e il numero dell'ordinativo. L'ordinativo deve contenere tutti i dati che figurano nella casella 5 del certificato. Qualora il certificato debba essere vistato dall'autorità competente dello Stato membro ospite, deve esserio anche l'ordinativo.
  - b) L'indicazione del numero d'identificazione del depositario autorizzato ai fini dell'accisa, ai sensi dell'articolo 15 bis, paragrafo 2, lettera a) della direttiva 92/12/CEE, è facoltativa.
  - c) Le monete vanno indicate con le sigle a tre lettere conformemente alla normativa internazionale ISOIDIS 4127 dell'organizzazione internazionale di standardizzazione (¹).
- 6. La dichiarazione del beneficiario è autenticata, alla casella 6 del certificato, dal visto delle autorità competenti dello Stato membro ospite. Dette autorità possono subordinare il loro visto al previo accordo di un'altra autorità del medesimo Stato. Spetta all'autorità competente in materia fiscale ottenere tale accordo.
- 7. Al fine di semplificare la procedura, le autorità competenti possono dispensare gli organismi beneficiari dall'obbligo di chiedere il visto nel caso di esenzione per uso ufficiale. In tal caso l'organismo beneficiario indica tale dispensa alla casella 7 del certificato.

<sup>(1)</sup> Alcuni esempi di sigle: BEF (franco belga), DEM (marco tedesco), DKK (corona danese), ESP (pescus spagnola), FRF (franco france=1), GBP (lins sterlina), GRD (drema greca), IEP (sterlina irlandese), TTL (lins italiana), LUF (franco lussemburghese), NLG (fiorino olandese), PTE (escudo ponoghese), ATS (scellino austriaco), FIM (marco finlandese), SEK (corona svedese), USD (dollaro degli Stati Uniti).